

Jakarta 9.XI.1944

حرمه عزیز و محترم صاحب و سلم

انتہائی عزیز و عزیز *Ziya Akif Orbayev*

ابتداءً بویورو لیسے بیلدی ریو قدرتمندی لطیفانده متولد گیلان
واقتمانی عرصہ اختیاری ال و جہانی برپورج تلقن ایہ رسم بولتھقا
انتظامیہ روید تعلیم کسان ، تصدیقہ اختیاری ملک
آٹھار ایدہ قارہ کتہ ریہ ریختا ادفا جہہ بہ توضیحہ بیکری
ملہ براقدی ، اودہ شور

4598

معلوم دولتوری بویورو ولتیں اوزارہ ~~705~~ صاحبان
قانونت کی کمی مادہ ۱۱ ، ترقیبی ملحدہ اولم روہ تائیب
آئینہ و ۱۱ انجی مادہ ۱۱ بونک ۱۱ ماس ۱۹۴۶ تا ۱۹۴۷
میں اور جنہ تصریح ایلم ملدہ در موجودہ تہہ ہی بویورو لیسے
بنازعہ اختصاصیت حجازہ لری ایلم قانونت منف کتہ
مالکیت کی ایک بویورو قوت تائیب

✓

انتظار من راه زیادہ تمہاری ایسے جہاں قہا میں اظہار
ایسے ایسے لائبرال صورتوں میں رہ قبولی
میں اللہ صابریہ وسلم

Sayin

Bay Hasan-Äh Yucel
Maarif Vekili.

Ankara

İstanbul

9/XI/944

Çok aziz ve Sayın Vekilim.

Eniştem Ziya Akif Orbay'dan aldığı mektepte, hakkımda ibzal buyurulduğu bildirilen kadirşinasî taltifattan mütevellid şükran ve imtinanımı arz etmeyi en vicdanî bir borç bilirim. Bu lûtuflukâr iltifattan duyduğum tahassüsât, tasdiden ictinabî meslek ittihaz eden karakterime rağmen ufacık bir tavzihe bendenizi mustar bıraktı. O da şudur:

Malûm Devletleri buyurulduğu üzere 4598 sayılı kanunun 4 ü maddesi, terfiimi mutlak olarak temin etmekte ve 11 ci maddesi de bunun 31 Mayıs.1944 tarihinden müteber olacağına tasrih eylemektedir.

Binaenaleyh, mevcudiyetinden bahis buyurulan ihtilâfın şahsiyeti mümtazeleriyle kanunun müzaheretine malikiyet gibi iki büyük kuvvet karşısında intizarımın daha ziyade tenadi etmeyesceği kanaatini izhar ederken lâyezâl hürperlerimin de kabulünü temenni eylerim, Sayın Vekilim.

İstanbul Arkeoloji Müzeleri

Müdürü

Boğaziçi Üniversitesi

Arşiv ve Dokümantasyon Merkezi

Kişisel Arşivlerle İstanbul'da Bilim, Kültür ve Eğitim Tanıtı

Aziz Ogan Koleksiyonu



OGNBIO0100304